

Distr.
LIMITED

A/C.2/50/L.64
6 December 1995
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة



الدورة الخمسون

اللجنة الثانية

البند ١٢ من جدول الأعمال

تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي

مشروع قرار مقدم من نائب رئيس اللجنة،
السيد ماكس ستادثاغن (نيكاراغوا)، بناءً على
مشاورات غير رسمية عقدت بشأن
مشروع القرار A/C.2/50/L.14

الاتصال لأغراض برامج التنمية في منظومة الأمم المتحدة

إن الجمعية العامة،

وقد نظرت في تقرير وحدة التفتيش المشتركة المعنون "الاتصال لأغراض برامج التنمية في منظومة الأمم المتحدة"^(١) وفي تعليقات لجنة التنسيق الإدارية على ذلك التقرير^(٢)،

وإذ تشير إلى الحاجة إلى تحسين تنمية قدرات الاتصال داخل منظومة الأمم المتحدة لضمان التنسيق والتعاون بصورة فعالة فيما بين الوكالات،

وإذ تسلّم بما للاتصال من دور بالغ الأهمية للنجاح في تنفيذ البرامج الإنمائية داخل منظومة الأمم المتحدة ولتحسين التفاعل فيما بين الجهات الفاعلة في مجال التنمية، أي وكالات منظومة الأمم المتحدة ومؤسساتها وصناديقها وبرامجها، والحكومات والمنظمات غير الحكومية،

(١) A/50/126-E/1995/20، المرفق.

(٢) A/50/126/Add.1-E/1995/20/Add.1، المرفق.

وإذ تسلم أيضا بأن اللجان الإقليمية يمكن أن تقوم، عند الاقتضاء، بدور في تنمية قدرات الاتصال لأغراض تنمية البلدان النامية،

وإذ تسلم كذلك بالحاجة إلى الشفافية وتنسيق الاتصال على نطاق منظومة الأمم المتحدة من أجل تحسين تخطيط البرامج الإنمائية ووضعها وتنفيذها لفائدة المجتمع الدولي، ولا سيما البلدان النامية،

وإذ تدرك الحاجة إلى تكثيف الجهود الرامية إلى زيادة تخفيض التكاليف الإدارية والتكاليف الأخرى ذات الصلة بمختلف أنشطة المؤسسات والوكالات والصناديق والبرامج داخل منظومة الأمم المتحدة، وتحسين فعالية إنجاز البرامج فيما يتعلق بالبرامج الإنمائية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة بوصفها شريكا في عملية تنمية البلدان النامية،

وإذ تلاحظ أن وحدة التفتيش المشتركة ستقوم بإعداد دراسة منفصلة عنوانها "استعراض الاتصالات السلكية واللاسلكية وتكنولوجيات المعلومات المتصلة بها في منظومة الأمم المتحدة"،

١ - تحيط علما بتقرير وحدة التفتيش المشتركة المعنون "الاتصال لأغراض برامج التنمية في منظومة الأمم المتحدة"^(١) وبتعليقات لجنة التنسيق الإدارية على ذلك التقرير^(٢)؛

٢ - تسلم بما للاتصال لأغراض برامج التنمية في منظومة الأمم المتحدة من دور هام في تعزيز الشفافية والتنسيق على نطاق منظومة الأمم المتحدة، في جملة أمور منها عملية تنمية البلدان النامية؛

٣ - تدعو لجنة الإعلام التابعة للأمانة العامة إلى القيام، وفقا لولايتها، وعند الاقتضاء، بالنظر في هذه المسألة في دورتها المقبلة؛

٤ - تسلم بضرورة زيادة تيسير التعاون فيما بين الوكالات وتحقيق أقصى الآثار الممكنة للبرامج الإنمائية للكيانات المعنية؛

٥ - تسلم أيضا بدور الاتصال الفعال في نشر نتائج ومتابعة المؤتمرات الرئيسية للأمم المتحدة وفي ضمان التدفق الفعال لهذه المعلومات إلى مختلف المنظمات غير الحكومية، بما فيها المنظمات الجماهيرية؛

٦ - تشجع وكالات منظومة الأمم المتحدة، ومؤسساتها وصناديقها وبرامجها ذات الصلة، بما في ذلك اللجان الإقليمية، حسب الاقتضاء، على استخدام آليات غير رسمية، مثل مؤتمرات المائدة المستديرة، لتحسين الاتصال لأغراض برامج التنمية في منظومة الأمم المتحدة؛

٧ - تحيط علماً بالمقرر ٥ - ٣ الذي اتخذته المجلس التنفيذي لليونسكو في دورته ١٣٩ الذي طلب فيه المجلس إلى وحدة التفتيش المشتركة إعداد دراسة بعنوان "استعراض الاتصالات السلكية واللاسلكية وتكنولوجيات المعلومات المتصلة بها في منظومة الأمم المتحدة"، وفي هذا الصدد، تدعو وحدة التفتيش المشتركة إلى أن تأخذ في الاعتبار احتياجات البلدان النامية؛

٨ - تؤكد على ضرورة قيام وكالات منظومة الأمم المتحدة ومؤسساتها وصناديقها وبرامجها ذات الصلة بوضع نهج نظامي لبناء القدرات لتنمية قدرات الاتصال، ولا سيما فيما يتعلق بتدريب العاملين في الميدان والعاملين في مجال التنمية والتقنيين، فضلاً عن المخططين والاختصاصيين في مجال الاتصال، ولا سيما في البلدان النامية؛

٩ - تدعو وكالات منظومة الأمم المتحدة ومؤسساتها وصناديقها وبرامجها ذات الصلة، فضلاً عن الحكومات واللجان الإقليمية، إلى النظر في تحديد مراكز التنسيق اللازمة لتيسير الحوار فيما يتعلق بتبادل المعلومات بشأن الاتصال في المسائل ذات الصلة بالتنمية، بهدف تعزيز التنسيق والتعاون الدولي في هذا المجال؛

١٠ - تدعو جميع البلدان، وبخاصة مجتمع المانحين، إلى توفير الموارد، حسب الاقتضاء، لدعم المبادرات المتعلقة بتنمية قدرات البلدان النامية؛

١١ - تطلب إلى الأمين العام أن يقوم، بالتشاور مع المدير العام لمنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة، وفقاً لولاية تلك الوكالة في ميدان الاتصال، ووفقاً للقرار ذي الصلة، الذي اتخذته في مؤتمرها العام الأخير، بتقديم تقرير إلى الجمعية العامة في دورتها الحادية والخمسين بشأن تنفيذ هذا القرار، وكل سنتين بعد ذلك.

— — — — —